

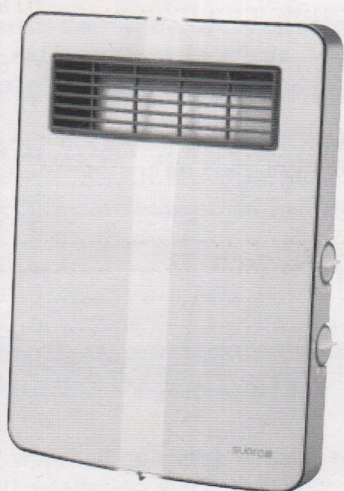
# ETNO - ETNO TREND

30.12.2014

Le Roy Haulio

RADIATEUR SOUFFLANT MOBILE OU MURAL  
POUR SALLE DE BAINS

DOUCHE



ETNO



ETNO TREND

**SUPRA** 

# ETNO - ETNO TREND

## SOMMAIRE

Introduction .....	p. 3
Consignes de sécurité .....	p. 4/5
Distances minimales de sécurité .....	p. 5
Préconisation d'installation dans la salle de bains :	
Pour une douche .....	p. 6
Pour une baignoire .....	p. 6
Caractéristiques techniques .....	p. 7
Description de l'appareil .....	p. 7
Description des boutons de commande .....	p. 8
Installation :	
Installation mobile .....	p. 9
Installation fixe .....	p. 9/10
Fonctionnement :	
Mise en marche .....	p. 10
Mode chauffage .....	p. 11
Mode hors-gel .....	p. 11
Ventilation été .....	p. 11
Arrêt de l'appareil .....	p. 11
Sécurité anti-surchauffe .....	p. 11
Sécurité anti-basculement .....	p. 12
Entretien .....	p. 12

Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous aux autorités locales ou à votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.





# ETNO - ETNO TREND

## INTRODUCTION

Nous vous remercions de la confiance que vous nous témoignez en choisissant un appareil SUPRA. Nous espérons qu'il vous donnera entière satisfaction. Si, malgré tous nos contrôles, un problème apparaissait, veuillez vous adresser à votre point de vente.

**Tout dommage résultant du non-respect des consignes de la présente notice entraîne la non-application de la garantie SUPRA.**

**Pour toute demande de renseignement ou de Service Après-Vente, notez la référence et le n° de série indiqués sur la plaque signalétique de l'appareil.**

*Conservez ce document et veillez à le remettre à tout nouvel utilisateur. Avant le branchement de l'appareil, veuillez lire attentivement les recommandations suivantes.*

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- L'appareil doit être installé en respectant les règles nationales d'installation électrique définies par la norme NF C15-100.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement et non à un usage industriel.
- Ne pas utiliser l'appareil à proximité d'objets, de gaz ou de matériaux inflammables ou dans un local présentant des risques d'incendie.
- Placer l'appareil de façon à ce que le flux d'air (en entrée ou en sortie) ne trouve aucun obstacle. Dépoussiérer régulièrement les grilles d'aération.
- Ne pas placer l'appareil juste en dessous d'une prise de courant.
- Ne pas placer l'appareil à moins de 1 m d'une autre source de chaleur (radiateur, poêle, etc).
- Ne laisser aucun objet, tissu, meuble ou porte à moins de 50 cm de l'appareil.
- Ne pas obstruer les grilles d'entrée et de sortie d'air (danger de surchauffe).
- Ne jamais introduire d'objet dans les grilles d'aération.



## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Poser l'appareil sur un support horizontal stable (pas sur une moquette épaisse).
- Ne pas toucher l'appareil avec les mains humides.
- Ne jamais laisser d'eau s'introduire dans l'appareil. Veiller à ce que le convecteur ne soit jamais en contact avec de l'eau.
- Conserver l'appareil à l'abri de l'humidité afin d'éviter tout danger.
- Ne pas utiliser l'appareil pour sécher le linge.
- Ne pas utiliser de produits en spray (insecticide, huile, peinture...) aux alentours de l'appareil, pour éviter tout risque d'incendie ou de détérioration de la carrosserie de l'appareil.
- Ne pas utiliser cet appareil avec un programmateur, une minuterie ou tout autre dispositif qui mettrait le convecteur sous tension automatiquement.
- Ne jamais démonter l'appareil. Un appareil mal réparé peut présenter des risques pour l'utilisateur. Pour tout problème, consulter le point de vente.
- Ne pas utiliser l'appareil s'il présente des détériorations visibles ou s'il a été abîmé à la suite d'une chute.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son Service Après-Vente ou une autre personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 3 ans, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue.  
Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans doivent uniquement mettre l'appareil en marche ou à l'arrêt, à condition que ce dernier ait été placé ou installé dans une position normale prévue et que ces enfants disposent d'une surveillance ou aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et en comprennent bien les dangers potentiels. Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans ne doivent ni brancher, ni régler ni nettoyer l'appareil, et ni réaliser l'entretien de l'utilisateur.

# ETNO - ETNO TREND

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Dérouler complètement le cordon d'alimentation avant chaque utilisation.
- Toujours débrancher l'appareil s'il n'est pas utilisé.
- Ne pas tirer le câble d'alimentation ou l'appareil pour débrancher la prise de courant du socle mural.
- Toujours utiliser l'appareil verticalement.
- Lorsque l'appareil est en fonctionnement ne jamais toucher la grille de sortie d'air, car il y a des risques de brûlures.

### MISE EN GARDE :

Ne pas couvrir l'appareil afin d'éviter toute surchauffe.



## DISTANCES MINIMALES DE SÉCURITÉ

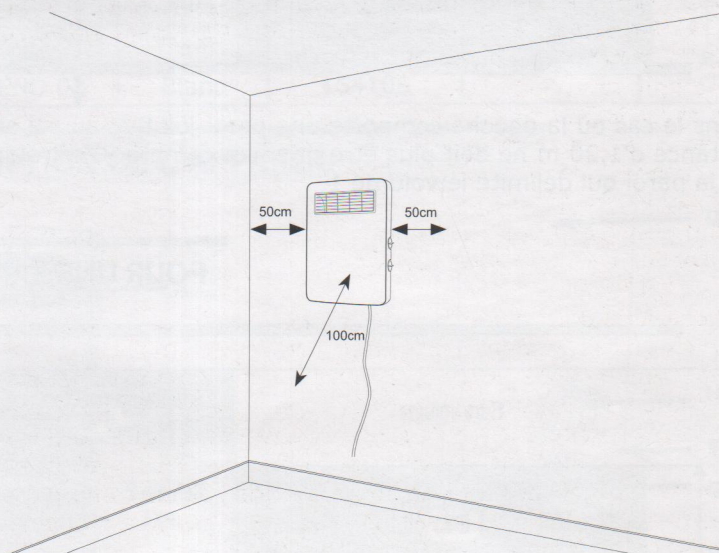


Fig. 1



Le non-respect des distances de sécurité peut endommager l'appareil.  
Veillez à ne pas coincer l'appareil en fonctionnement derrière une porte.

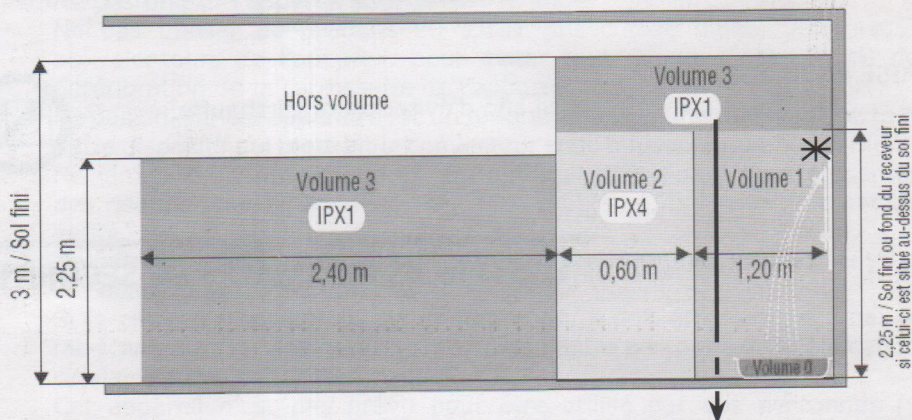


# ETNO - ETNO TREND

## PRÉCONISATION D'INSTALLATION DANS LA SALLE DE BAINS

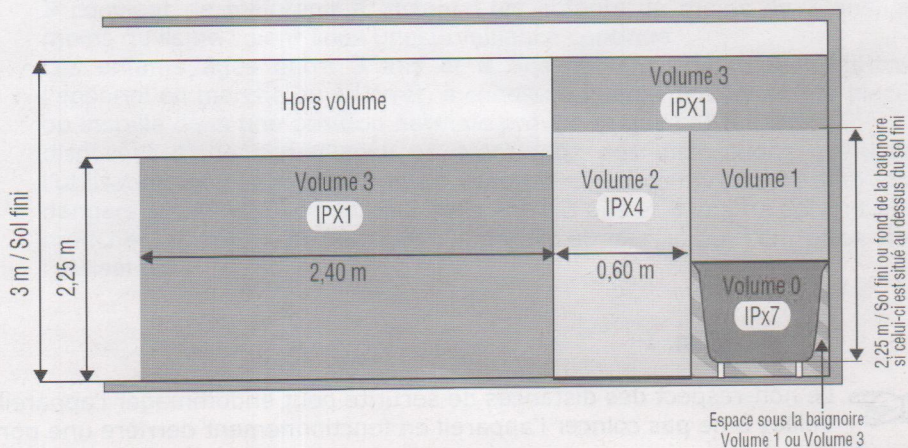
Les schémas des volumes de salle de bains ci-dessous ne sont fournis qu'à titre indicatif. Veuillez vous référer à la norme d'installation française NF C15-100 pour réaliser l'installation. Pour toute aide, demander conseil auprès d'un électricien.

### POUR UNE DOUCHE



✱ Dans le cas où la douche comporte une paroi jointive au sol et au mur, la distance d'1,20 m ne doit plus être prise en compte. C'est alors la façade de la paroi qui délimite le volume 1.

### POUR UNE BAIGNOIRE





Espace sous la baignoire  
Volume 1 ou Volume 3



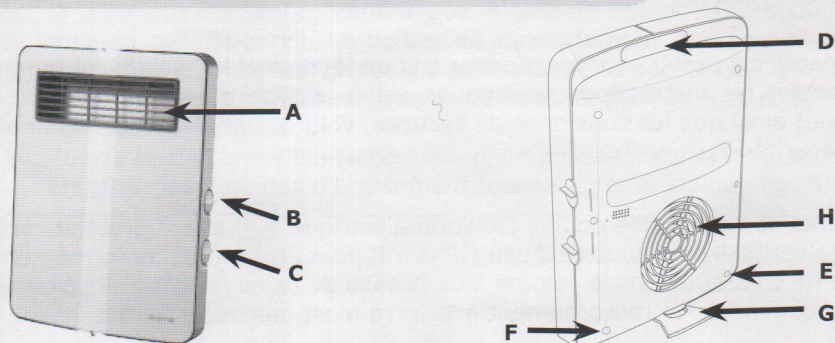
# ETNO - ETNO TREND

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Modèles :	ETNO - ETNO TREND	
Type :	Radiateur soufflant mobile ou mural pour salle de bains	
Tension :	230 V ~ 50 Hz (16 A)	
Puissance :	2 000 W	
Protection :	Classe II;  ; IPX1	
Thermostat :	Mécanique	
Fonctionnement :	Chauffage 1 000 W et 2 000 W Ventilation été, position hors-gel	
Sécurité :	Anti-surchauffe et anti-basculement	
Accessoires :	2 chevilles, 2 grandes vis, 1 petite vis, 2 guides d'écartement, 1 support mural, 1 pied amovible	

Modèles	Coloris	Code article	Dimensions LxHxP en cm	Poids net (en kg)
ETNO 01	Noir	154102	27x36,2x9	1,75
ETNO 02	Blanc	154103		
ETNO 10	Gris	154104		
ETNO TREND 01	Noir	154105		
ETNO TREND 02	Blanc	154106		

## DESCRIPTION DE L'APPAREIL



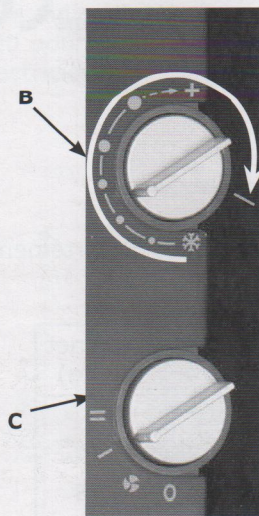
- A. Sortie d'air chaud (à l'avant)
- B. Thermostat (sur le côté)
- C. Selecteur de puissance et ventilation été (sur le côté)

- D. Logement pour support mural
- E-F. Logements pour guides d'écartement (utilisation fixe)
- G. Pied amovible (utilisation mobile)
- H. Entrée d'air (à l'arrière) et filtre à air anti-poussières lavable



Fig. 1 : Faces avant et arrière de l'appareil

# ETNO - ETNO TREND

## DESCRIPTION DES BOUTONS DE COMMANDE



Bouton de thermostat (B)

Position  Fonction hors-gel  
Position  Réglage du thermostat

NB : le bouton du thermostat tourne au delà de la tranche de l'appareil

Sélecteur de puissances (C)



Position 0 Mise à l'arrêt de l'appareil  
Position  Ventilation été  
Position I Chauffage à 1 000 W  
Position II Chauffage à 2 000 W

Fig. 2

## INSTALLATION

- L'appareil est prévu pour fonctionner soit de façon mobile, soit fixé à un mur.
- Respecter les instructions spécifiques selon le type d'installation (fixe ou mobile) ainsi que les consignes de sécurité, volumes et distances minimales de sécurité.

Cet appareil comporte une double isolation électrique  et est protégé contre les chutes verticales de gouttes d'eau (IPX1). Il peut être utilisé conformément à la norme NF C15-100 dans le volume 3 de la salle de bains (p. 6). (Consulter une personne qualifiée). Le raccordement à la terre n'est pas nécessaire.




Afin d'éviter tout danger dû au réarmement intempestif du coupe-circuit thermique, cet appareil ne doit pas être alimenté par l'intermédiaire d'un interrupteur externe, comme une minuterie ou être connecté à un circuit qui est régulièrement mis en tension et hors tension par le fournisseur d'électricité.



# ETNO - ETNO TREND

## INSTALLATION MOBILE

Votre appareil de chauffage mobile peut être déplacé à condition de respecter les distances minimales de sécurité (p. 4 et 5).

 Ne pas utiliser l'appareil de chauffage à proximité d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine (cf. volume 3 de la salle de bains p. 6).

- Conserver un espace libre minimum de 20 cm derrière l'appareil. Pour les autres distances, se reporter p. 5.
- Glisser le pied amovible dans son emplacement jusqu'au clic (fig. 3).
- L'appareil repose sur son pied amovible.
- Brancher la fiche à la prise de courant.

NB : le pied doit impérativement être monté pour l'utilisation de l'appareil en version mobile



Fig. 3

## INSTALLATION FIXE

L'appareil de chauffage doit être installé de façon telle que les interrupteurs et autres dispositifs de commande ne puissent pas être touchés par une personne depuis la baignoire ou la douche.

L'alimentation de votre appareil de chauffage doit être protégée par un disjoncteur différentiel de 30 mA couplé à un fusible de 16 A.

Avant la première utilisation, vérifier que la tension utilisée corresponde bien à celle indiquée sur l'appareil. Le boîtier de raccordement doit se situer dans le volume 3 conformément aux règles d'installation de la norme NF C15-100.

A) Respecter les distances minimales de sécurité (voir p. 5 et p. 6).

B) Fixation du radiateur :

- Retirer le pied amovible (si nécessaire) en poussant sur la languette (fig. 4).
- Enfoncer les 2 guides d'écartement fournis comme indiqué fig. 5.

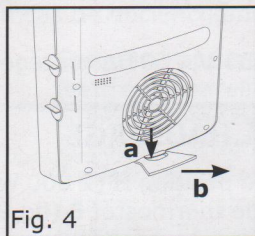


Fig. 4

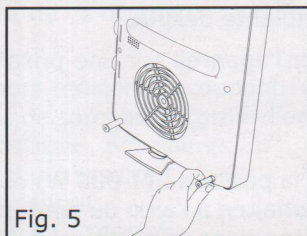


Fig. 5

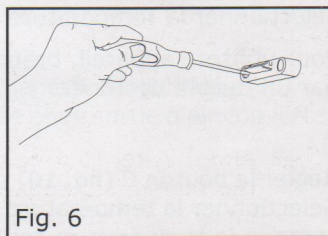


Fig. 6

- Percer 2 trous dans le mur. Veiller à ce que le support mural soit bien parallèle au sol. Insérer les chevilles adaptées au mur dans les 2 trous percés.
- Fixer le support mural au mur, encoche du support mural vers le haut, avec les 2 grandes vis fournies (fig. 6).



# ETNO - ETNO TREND

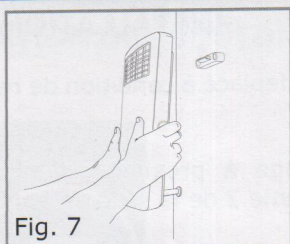


Fig. 7

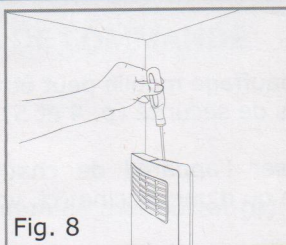


Fig. 8

- C) Couper la fiche de prise de courant et connecter le câble d'alimentation à un boîtier de raccordement.

Le raccordement des deux fils doit être réalisé par l'intermédiaire d'une boîte de raccordement électrique conforme aux normes en vigueur. En cas de doute, demandez conseil à un électricien expérimenté avant de réaliser vous-même l'installation.

Conformément aux normes françaises, vous ne devez pas adapter une fiche à ce cordon pour le branchement dans une prise.



Un moyen de déconnection du réseau d'alimentation disposant d'une distance d'ouverture des contacts de tous les pôles doit être prévu dans la canalisation fixe conformément aux règles d'installation.

- D) Accrocher l'appareil au support mural (fig. 7) en veillant à bien l'enfoncer dans l'ouverture située à l'arrière de l'appareil (E fig. 1).  
E) Serrer la petite vis de sécurité fournie (fig. 8).

## FONCTIONNEMENT

### MISE EN MARCHÉ

Avant de faire fonctionner votre appareil, assurez-vous que toutes les précautions évoquées dans les chapitres 'Consignes de sécurité', 'Définition des volumes d'une salle de bains' et 'Sécurité anti-surchauffe' soient respectées.

Le radiateur soufflant est équipé d'un thermostat B (fig.9) permettant de sélectionner la température ambiante désirée.

Pour utiliser l'appareil, brancher l'appareil sur une prise 230 V ~ 50 Hz, protégée par un fusible de 16 A.

### CHAUFFAGE

Régler le bouton C (fig. 10) sur la position I (1 000 W) ou la position II (2 000 W). Sélectionner la température souhaitée à l'aide du bouton de thermostat B (fig.9). Lorsque la température souhaitée dans la pièce est atteinte, tourner lentement le bouton du thermostat B (fig.9) dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'au "clic". La température souhaitée est alors programmée.

RAPPEL : La course du thermostat va jusqu'à la butée du bouton au delà du marquage «+» (fig.2).



# ETNO - ETNO TREND

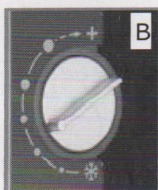


Fig. 9 : Thermostat Fig. 10 : Sélecteur

## HORS-GEL

Régler le thermostat B (fig. 9) sur ☄ et sélectionner la position I (1 000 W) ou la position II (2 000 W) à l'aide du bouton C.

Dès que la température ambiante atteint 5°C environ, l'appareil se met à chauffer. Il maintient la température au-dessus de 5°C environ et protège ainsi les installations sanitaires du gel.

## VENTILATION ÉTÉ

Pour souffler de l'air à température ambiante, tourner le bouton C (fig. 10) sur la position ☄. L'appareil ne se met pas encore en marche. Régler le thermostat B (fig. 9) en position maximale.

## ARRÊT

Pour éteindre l'appareil, ramener le bouton C (fig. 10) sur 0.

## SÉCURITÉ ANTI-SURCHAUFFE

En cas d'accumulation de chaleur, un dispositif de protection contre la surchauffe arrête automatiquement le fonctionnement de l'appareil.

En cas de déclenchement de ce dispositif :

- Eteindre l'appareil.
- Mettre l'appareil hors tension en coupant l'alimentation électrique.
- Supprimer la cause de surchauffe (grille d'entrée et de sortie d'air couvertes, circulation d'air obstruée, poussières...).
- Aspirer les grilles si nécessaire.
- Laisser refroidir l'appareil.
- Remettre l'appareil sous tension.
- Remettre l'appareil en fonctionnement.



# ETNO - ETNO TREND

## SÉCURITÉ ANTI-BASCULEMENT

Pendant son fonctionnement, lorsque l'appareil bascule vers l'avant ou vers l'arrière, le dispositif de sécurité anti-basculement s'enclenche.

Le radiateur soufflant s'éteint automatiquement.

Il se remet automatiquement en fonctionnement dès qu'il retrouve la position verticale.

## ENTRETIEN

Les radiateurs soufflants ETNO et ETNO TREND ne nécessitent qu'un nettoyage extérieur régulier.

Les détériorations résultant d'un mauvais entretien de l'appareil ne seront pas prises en charge par la garantie.

- Avant tout nettoyage ou entretien, régler le sélecteur de puissances sur la position 0.
- Déconnecter l'appareil du réseau électrique.
- Attendre que l'appareil soit froid.
- Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau.
- Eviter impérativement que de l'eau n'entre dans l'appareil.
- Utiliser un chiffon légèrement humide.
- Veiller à ne pas mouiller les grilles d'entrée et de sortie d'air.
- Ne pas employer de détergents, d'abrasifs, de produits chimiques (alcool, essence...).
- Aspirer régulièrement les entrées et sorties d'air. L'accumulation de poussières nuit au bon fonctionnement de l'appareil.

## NETTOYAGE DU FILTRE

Le radiateur soufflant est muni d'un filtre anti-poussières amovible qui retient les poussières contenues dans l'air.

Il est recommandé de nettoyer le filtre anti-poussières une fois par mois.

La fréquence de nettoyage dépend de l'encrassement du filtre. Ne jamais laisser le filtre se colmater. Dès qu'une pellicule de poussière apparaît, procéder à son nettoyage.

- Retirer le filtre en le faisant tourner
- L'aspirer et le nettoyer délicatement à l'eau chaude.
- Essuyer le filtre ou le laisser sécher sans le mettre au soleil ni sur un chauffage.
- Veiller à ce que le filtre soit sec et ne soit pas déchiré avant de le remettre en place.
- Remettre le filtre dans son logement et le faire tourner pour sa bonne tenue

